

Polski > Koegzystencja > Życie w St. Gallen > Współdecydowanie & nadanie obywatelstwa

Współdecydowanie & nadanie obywatelstwa

Chcesz mieć coś do powiedzenia w Szwajcarii? Czy chciałbyś odgrywać aktywną rolę w społeczeństwie? W wielu formach jest to możliwe również bez szwajcarskiego paszportu. Wraz z naturalizacją otrzymujesz pełnię praw politycznych.

Współdecydowanie i aktywne kształtowanie

W kantonie St. Gallen obcokrajowcy nie mogą głosować ani wybierać osób.

Masz jednak prawo zwrócić się do władz. Petycje mogą zawierać sugestie, skargi lub prośby. Ponadto możliwy jest udział w komisjach i grupach roboczych gminy zamieszkania.

Oprócz udziału w życiu politycznym możesz aktywnie kształtować życie w swoim otoczeniu, pracując w stowarzyszeniu lub innej organizacji. Zaangażuj się tam, gdzie leżą Twoje zainteresowania!

Oto kilka przykładów, w których możesz się zaangażować:

- Projekty integracyjne
- Genossenschaften (🔗 Współpraca na rzecz popierania lub ochrony określonych interesów ekonomicznych członków. Wszyscy członkowie mają wspólny praktyczny lub idealny cel, a każdy głos liczy się jednakowo.)
- Kluby
- Centra rodzinne
- organizacje kulturalne
- Ochotnicza straż pożarna
- Komisje gminne i grupy robocze

Naturalizacji

Naturalizacja jest ostatnim krokiem na drodze do integracji z życiem w Szwajcarii. Jeśli jesteś naturalizowany, możesz głosować i zostać wybranym.

Szwajcarii uznaje **podwójne** obywatelstwo. Osoba ubiegająca się o obywatelstwo szwajcarskie nie traci dotychczasowego obywatelstwa, chyba że jego kraj pochodzenia nie zezwala na podwójne obywatelstwo.

Procedura nadania obywatelstwa

Istnieje **zwykła** procedura nadania obywatelstwa i **uproszczona** procedura nadania obywatelstwa. Ta ostatnia przeznaczona jest przede wszystkim dla osób, które mają szwajcarskich członków rodziny.

Naturalizacja zwykła

Kto może złożyć wniosek?

- Posiadacze zezwolenia na osiedlenie się (zezwolenie C).
- Osoby, które pozostają w zarejestrowanym związku partnerskim z obywatelem Szwajcarii.

Kiedy można złożyć wniosek?

Prawo federalne wymaga co najmniej 10 lat pobytu w Szwajcarii. Spośród nich musisz mieszkać w Szwajcarii przez 3 lata w ciągu ostatnich 5 lat przed złożeniem wniosku.

Czas, w którym osoba w wieku od 8 do 18 lat mieszka w Szwajcarii, liczy się podwójnie, ale faktyczne zamieszkiwanie musi wynosić co najmniej 6 lat.

Ponadto wnioskodawca musi mieszkać nieprzerwanie w kantonie St. Gallen oraz w gminie politycznej zamieszkania przez ostatnie 5 lat.

Pod jakimi warunkami?

Obywatelstwo przysługuje wyłącznie osobom, które:

- uczestniczyć w życiu gospodarczym lub zdobywać wykształcenie
- Promowanie integracji członków rodziny
- dobrze zna lokalne warunki życia (wykazuje zainteresowanie wydarzeniami publicznymi, zna warunki geograficzne, historyczne, polityczne i społeczne)
- szanować wartości Konstytucji Federalnej i wyraźnie się do nich zobowiązuje
- nie zagrażają bezpieczeństwu wewnętrznemu i zewnętrznemu Szwajcarii
- znać język niemiecki na poziomie co najmniej B1 (w mowie i piśmie)
- żyć w uporządkowanej sytuacji finansowej

Ile kosztuje zwykła naturalizacja?

Koszty różnią się znacznie w zależności od gminy zamieszkania i kantonu. Średnio koszty wyglądają mniej więcej tak:

Gmina zamieszkania: od 500 do 1000 franków za osobę

Kanton: do 2000 franków za osobę

Szczebel federalny:

- Para z małoletnimi dziećmi lub bez: 150 franków
- Osoba samotna z małoletnimi dziećmi lub bez: 100 franków
- Osoba niepełnoletnia: 50 franków

Mogą również zostać poniesione koszty związane z dokumentami wymaganymi do uzyskania wymaganych dokumentów (potwierdzenie zamieszkania, wyciąg [Betreibungsregisterauszug](#) ([🔗 Dokument ten pokazuje, czy kiedykolwiek miałeś lub nadal masz długi](#)) itp.).

Jak musisz postępować?

Formularz wniosku można otrzymać w radzie ds. naturalizacji w gminie zamieszkania. Następnie należy złożyć w całości niezbędne dokumenty w urzędzie ds. naturalizacji w gminie zamieszkania.

Rada ds. Naturalizacji rozpatruje wniosek pod kątem wymogów formalnych i merytorycznych dotyczących nadania obywatelstwa. Jeśli spełnisz wszystkie warunki, otrzymasz obywatelstwo miejskie i lokalne.

Istnieją organy ds. naturalizacji, które przeprowadzą test pisemny lub ustny, w którym sprawdzisz swoją wiedzę na temat Szwajcarii.

Procedura naturalizacji może trwać bardzo długo - się w urzędzie gminy.

Ułatwiona naturalizacja

Kto może złożyć wniosek?

- małżonek obywatela Szwajcarii
- dziecko obywatela szwajcarskiego
- osoba poniżej 25 roku życia pochodząca z rodziny cudzoziemskiej, która znajduje się w 3. pokolenie mieszka w Szwajcarii
- małoletnie dziecko bezpaństwowe
- osoba, która utraciła obywatelstwo szwajcarskie (np. poprzez zawarcie związku małżeńskiego z obcokrajowcem)

Kiedy można złożyć wniosek?

Długość pobytu w Szwajcarii różni się w zależności od przypadku. Za podjęcie decyzji odpowiada organ federalny.

Pod jakimi warunkami?

Aby to zrobić, muszą zostać pomyślnie zintegrowane, co oznacza, że:

- Przestrzegasz bezpieczeństwa i porządku publicznego (np. nie masz zaległości podatkowych, nie masz windykacji, nie masz zaświadczeń o stracie lub nie jesteś karany)
- Szanują wartości zawarte w szwajcarskiej konstytucji federalnej
- W życiu codziennym możesz komunikować się w języku pisany i mówiony w języku narodowym
- uczestniczysz w życiu gospodarczym lub zdobywasz wykształcenie (np. nie korzystałeś z pomocy społecznej w ciągu ostatnich 3 lat przed złożeniem wniosku lub w pełni refundowałeś otrzymaną pomoc społeczną)
- promować integrację członków Twojej rodziny i wspierać Cię

Ile kosztuje ułatwiona naturalizacja?

Koszty różnią się w zależności od wieku:

- 250 franków dla osób niepełnoletnich poniżej 12 roku życia
- 650 CHF dla osób niepełnoletnich w wieku 12 lat i starszych
- 900 franków dla dorosłych.

Cała kwota musi zostać zapłacona z góry i nie zostanie zwrócona w przypadku odrzucenia wniosku.


Jak musisz postępować?

Wniosek należy złożyć w [Staatssekretariat für Migration SEM](#) (📍 Sekretariat Stanu ds. Migracji) na oficjalnym formularzu. Możesz poprosić o formularz przez [e-mail \(ch@sem.admin.ch\)](mailto:ch@sem.admin.ch) i będziesz musiał podać dokładny adres pocztowy, na który formularz ma zostać wysłany.

Uproszczona procedura naturalizacji trwa średnio 1,5 roku.

Samodzielna kontrola naturalizacji

Wystarczy kilka kliknięć, aby dowiedzieć się, czy spełniasz najważniejsze kryteria uproszczonej naturalizacji.

 [Samodzielna kontrola naturalizacji](#)

[Informacje na temat naturalizacji w kantonie St.Gallen](#)

[Informacje na temat naturalizacji z Sekretariatu Stanu ds. Migracji SEM](#)



Język

W przypadku łączenia rodzin, zezwoleń na pobyt i osiedlenie się, a także zwykłych i ułatwionych naturalizacji należy przedstawić dowód znajomości języka.

Punkty kontaktowe

Znajdź odpowiedni punkt kontaktowy, poradę lub organ w swojej okolicy: [Punkty kontaktowe](#)

© 2025 Informationsplattform für Zugewanderte im Kanton St.Gallen